



内閣府

平成28年8月1日

～美ら島の未来を拓く～

内閣府沖縄総合事務局

「水の恵みカード」の配付開始について

農林水産省では、地域の農産物のPRとその農産物の栽培に必要な農業水利施設や農業用水の役割、必要性をより多くの消費者の皆様に御理解いただくため、全国各地の農産物と農業水利施設等を対象とした「水の恵みカード」を8月以降に順次配付いたします。

沖縄県内の第一弾としては、宮古島のマンゴーと福里地下ダムをモデルとしたカードをJAファーマーズマーケットあたらす市場にて配付いたします。

1. 趣旨

普段、皆様が口にしている農産物は、地下ダムやポンプ場などの農業水利施設により、たくさんの水の恵みを受けています。

水の恵みカードとは、そのような地域の農産物のPRとその農産物の栽培を可能とした地域の農業水利施設や農業用水の役割、必要性をより多くの皆様にも御理解いただきたいとの思いから生まれたカードです。

全国19地区（19の農作物）の水の恵みカードのうち、沖縄県内では、宮古島のマンゴーと福里地下ダムをモデルとしたカードを配付いたします。

2. 沖縄県内の配付場所等の情報

■配付日時：平成28年8月上旬～（カードが無くなり次第終了）

■配付場所：JAおきなわ ファーマーズマーケット あたらす市場（レジ）
(住所：沖縄県宮古島市平良西里1442-1)

■配付対象：『宮古島のマンゴーと福里地下ダム』のカードのみ

■留意事項：カードは1,000枚限定のため、カードが無くなり次第配布終了となります。

インターネットで「農林水産省水の恵み」と検索すると他地区の水の恵みカードの配付場所等の情報を入手することができます。

その他、取組内容の詳細につきましては、添付資料を御覧下さい。

【問い合わせ先】

内閣府沖縄総合事務局 農林水産部農村振興課

担当者：森田、稻垣、石川

TEL：098-866-1652

FAX：098-860-1194

8月より全国で順次配布開始

水の恵みカード

普段皆さんが口にしている農産物は、ダムやポンプ場などから、たくさんの水の恵みを受けることで大きく育っています。地域の農産物と水の恵み施設を広く皆さんに理解してもらうため、水の恵みカードを、全国で配布しています。



水の恵みカード

山梨 モモ パラ科 モモ属
笛吹川沿岸地区のモモ
山梨県甲府市、山梨市、笛吹市、甲州市、市川三郷町



モモの花
(4月上旬頃に咲く)

笛吹川沿岸地区的モモ

●**ポイント解説** 山梨県はモモの生産量が日本一。恵まれた気候により甘みが凝縮されており、海外からも高い評価を受けています。また、モモの花が見頃を迎える4月上旬になると、一帯が美しい桜色に染まり、毎年多くの観光客が訪れてています。

詳しい情報は [JAFruit](http://jafruit.sakura.ne.jp/) [JAふる](http://www.ja-fuful.or.jp/) [JA百八](http://www.ja2482.jp/)

Ver.1.0 (2016.08)

水の恵み施設

PL RR



さがいちこくせきようせいか 左岸1号調整池

左岸1号調整池 基本データ RR
○構造：箱形鉄筋コンクリート（オーブン型）
○容量：完成：1641m³、1974年

きっかけ 果樹栽培等に必要な用水の安定供給を図るため、国営笛吹川沿岸土地改良事業（昭和46年度～昭和63年度）によりバイオラインなどが整備されました。この結果、関係市町の果樹生産額は約3倍（平成18年度：410億円）に増加し、「果樹王国やまなし」を代表する果物の産地となっています。

一口メモ 笛吹川沿岸地区的果樹や野菜は、平成の名水百選に選定された「西沢渓谷」を源流とする笛吹川の水を使用しています。

【表面（農産物情報）】花の写真や作物に関するポイント解説

【裏面（水の恵み施設情報）】施設の写真や特徴などの情報が載っています

《水の恵みカード一覧》水の恵みカードは以下の地域で配布しています。



カードの配布時期は、地域によって異なります。

詳しい情報は

農林水産省水の恵み

検索

JAおきなわ あたらす市場の
レジにて配布中♪

水の恵みカード

沖縄 マンゴー ウルシ科 マンゴー属
みやこ 宮古地区のマンゴー
沖縄県宮古島市



宮古島産アーヴィング種
(収穫時期: 6月下旬~8月上旬)

マンゴーの花
(毎年3~4月に花が咲く)

●ポイント解説●
沖縄県のマンゴー生産量1,597トン(平成25年)は全国の48%。宮古島産マンゴーは、色・形・食味も県内トップクラスで、全国に出荷されるほか地元の消費者からも根強い人気を誇る。島内では、贈答用のほか暑い夏をおくための贅沢なデザートとして販売されています。

詳しい情報は [農林水産省水の恵み](#) 検索
●JAおきなわ <http://www.ja-okinawa.or.jp/>
Ver.1.0(2016.08)

水の恵み 施設 S FP PL

みやことみか 福里地下ダム



福里地下ダム基本データ S
○ダム形式: 地下連続壁注入型地下ダム
○有効貯水量、完成: 7,600千m³、2000年

きっかけ 河川等が無く、水の無い宮古島に、国営宮古土地改良事業(昭和62年度~平成12年度)等により世界的にも大規模な地下ダムが整備されました。
地下ダムの水を利用して、高品質なマンゴーなどの果樹や野菜の栽培ができるようになりました。

一口メモ マンゴーの品種には、アーヴィング、キーツなどがあり、色々な味を味わうことができます。
夏には地下ダムで宮古水まつりが行われます。

(19)

水の恵みカードとは？

宮古島のマンゴーなど地域の農産物のPRとその農産物の栽培を可能とした地域の農業水利施設や農業用水の役割、必要性をより多くの消費者の皆様にもご理解いただきたいとの思いから生まれたカードです。

配布について

◆場所: JAおきなわ あたらす市場

◆枚数: 限定1,000枚(カードがなくなり次第配付終了です。)

1000枚限定



カードをご希望の方は、レジ販売員まで！

※水の恵みカードは全国19地区(19ブランド)で配布中。

沖縄県内での配布はあたらす市場のみ！！

JAおきなわ